

Willingness to Communicate in English in Relation to Language Use and Motivational Orientations among Pakistani Undergraduates

Ubaid Ullah

Willingness to Communicate in English in Relation to Language Use and Motivational Orientations among Pakistani Undergraduates

Ubaid Ullah

A thesis submitted

In fulfillment of the requirements for the degree of Doctor of Philosophy

(Applied Linguistics)

Faculty of Language and Communication UNIVERSITI MALAYSIA SARAWAK 2023

DECLARATION

I declare that the work in this thesis was carried out in accordance with the regulations of Universiti Malaysia Sarawak. Except where due acknowledgements have been made, the work is that of the author alone. The thesis has not been accepted for any degree and is not concurrently submitted in candidature of any other degree.

Signature

Name: Ubaid Ullah

Matric No.: 18010016

Faculty of Language and Communication

Universiti Malaysia Sarawak

Date:

ACKNOWLEDGEMENT

I am eternally grateful to the many people who have participated in one way or another to make the writing of this thesis possible. Their contributions are truly appreciated and gratefully acknowledged. Among the most momentous of all my academic journeys, this undertaking has taught me much, as well as humbled me.

To my supervisors, Dr. Joseph Ramanair and Associate Professor Dr. Souba Rethinasamy, your continuous advice and guidance have provided me with much-needed support and encouragement. Thank you very much.

I also take delight in thanking friends and colleagues and the university teachers and pupils who have each played a role in this immensely enriching experience. A special mention goes to Dr. Irfan Bashir, Dr. Mumtaz Ali Mari, Kokab Manzoor, and Dr. Musaddiq Ali Khan Niazi for your steadfast friendship and support.

Not to be forgotten is my family who deserve my deepest appreciation and gratitude. To my elder brothers Abul Hadi and Abul Basit, your unwavering moral and financial support means the world to me. As for my Wife, Roqayyia Ubaid, your understanding and patience never fail to amaze me. Lastly, to my parents, who remain always in my heart. This thesis is dedicated to both of you.

ABSTRACT

The current study aimed to investigate Pakistani undergraduates' willingness to communicate (WTC) in English inside the classroom in relation to language use outside the classroom, motivational orientations to learn English, and the teachers' views about their undergraduates' WTC in English inside the classroom. Three theories i.e., sociocultural theory, domains of language use, and socio-psychological were combined to examine the complex construct of situational L2 WTC. Using a quantitative survey research design, this study recruited 450 undergraduates and 80 ESL teachers through the cluster sampling method from eight universities in the Khyber Pakhtunkhwa province of Pakistan. Data were collected through questionnaires constructed from previous studies. The findings revealed that the participants' level of WTC in English was high in most of the classroom situations including grouping mode, activities (role-play, discussion, and presentation), when given preparation time, with the same gender, and while sitting in front of the class. On the other hand, their level of WTC was moderate in some situations i.e., with the opposite gender, while sitting in the middle and at the back of the classroom, and in front of the whole class. The data obtained from the domains of language use outside classroom revealed that the participants used the Pashto language most frequently in the family, neighbourhood and friendship, and religion domains. Urdu was the most frequently used language in educational and transactional domains, while English was predominantly used in mass media and social media domains. The data also revealed that WTC in English inside the classroom was significantly positively correlated with English language use outside the classroom in friendship and neighbourhood, educational, transactional, and social media domains. While there was a significant but negative correlation between WTC in English and English language use in the religious domain. Conversely, English language use in the family and

mass media domains was not significantly correlated. It was found that the participants were highly integratively and instrumentally motivated to learn English. The results also showed that both integrative and instrumental motivational orientations were significantly positively correlated with WTC in English. The findings from teachers' perspectives revealed that the undergraduates' level of WTC in English was high in most of the situations including same and opposite genders when given preparation time while sitting in the middle of the class, and front of the whole class. Conversely, the participants' level of WTC was moderate in the classroom situations i.e., grouping mode, during activities, while sitting in the middle, and at the back of the class. The results on the relationship between the undergraduates' WTC and the teachers' views about their WTC inside the classroom in various situations revealed that there was no significant correlation in all nine situations including grouping mode, activities, and the same and opposite gender, when given preparation time, seating position (in front, in the middle, and at the back of the class), and in front of the whole class. This study revealed that WTC is not only influenced by linguistic, and psychological factors but also physiological and social factors. It can be argued that social interactions among peers inside the classroom can enhance the learners' WTC in English. Also, exposure to the English language outside the classroom and motivation can positively influence the students' WTC in English.

Keywords: English as a second language, willingness to communicate, domains of language use, motivation, socio psychological.

Kesediaan untuk Berkomunikasi dalam Bahasa Inggeris berhubung dengan Penggunaan Bahasa dan Orientasi Motivasi dalam Kalangan Mahasiswa Pakistan

ABSTRAK

Kajian ini bertujuan untuk menyelidik kesediaan untuk berkomunikasi (WTC) di dalam Bahasa Inggeris sebagai bahasa kedua (ESL) di kalangan mahasiswa Pakistan di dalam bilik darjah berhubung dengan penggunaan bahasa di luar bilik darjah, orientasi motivasi dan pandangan guru tentang kesediaan untuk berkomunikasi (WTC) mahasiswa mereka dalam bahasa Inggeris. Tiga teori iaitu teori sosiobudaya, domain penggunaan bahasa dan sosio-psikologi digabungkan untuk mengkaji konstruk kompleks Bahasa kedua (L2) WTC situasional. Dengan menggunakan reka bentuk kajian tinjauan kuantitatif, sampel kajian ini terdiri daripada 450 mahasiswa dan 80 guru (ESL) melalui kaedah persampelan kelompok dari lapan universiti berbeza dari wilayah Khyber Pakhtunkhwa, Pakistan. Data kajian telah dikumpul melalui soal selidik. Dapatan kajian telah menunjukkan bahawa tahap WTC dalam Bahasa Inggeris responden adalah tinggi dalam kebanyakan situasi bilik darjah termasuk mod kumpulan, aktiviti (main peranan, perbincangan, dan pembentangan), apabila diberi masa untuk membuat persediaan dengan jantina yang sama, dan sambil duduk di hadapan kelas. Sebaliknya, tahap WTC mereka sederhana di beberapa situasi iaitu dengan jantina yang bertentangan, semasa duduk di bahagian tengah dan di belakang bilik darjah, dan juga di hadapan seluruh kelas. Data yang diperoleh daripada domain penggunaan bahasa di luar bilik darjah mendedahkan bahawa responden kerap menggunakan Bahasa Pashto dalam domain keluarga, kejiranan dan persahabatan, dan agama. Bahasa Urdu paling kerap digunakan dalam domain pendidikan dan transaksi, manakala bahasa Inggeris kebanyakannya digunakan dalam domain media masa dan media

sosial. Data juga mendedahkan bahawa WTC dalam bahasa Inggeris di dalam bilik darjah berkorelasi positif secara signifikan dengan penggunaan bahasa Inggeris di luar bilik darjah dalam domain persahabatan dan kejiranan, pendidikan, transaksi, media sosial. WTC di antara bahasa Inggeris dan penggunaan bahasa Inggeris dalam domain agama berkolerasi signifikan tetapi negative. Sebaliknya, penggunaan bahasa Inggeris dalam domain keluarga dan media masa tidak berkorelasi signifikan. Responden dilaporkan bermotivasi tinggi secara integratif dan instrumental untuk belajar bahasa Inggeris. Dapatan juga menunjukkan bahawa kedua-dua orientasi motivasi integratif dan instrumental berkorelasi positif secara signifikan dengan WTC dalam Bahasa Inggeris. Dapatan daripada perspektif guru mendedahkan bahawa tahap WTC dalam Bahasa Inggeris mahasiswa adalah tinggi dalam kebanyakan situasi termasuk untuk yang berjantina sama dan berlainan, apabila diberi masa untuk bersedia, semasa duduk di tengah kelas, dan di hadapan seluruh kelas. Sebaliknya, tahap WTC responden adalah sederhana dalam situasi bilik darjah iaitu mod kumpulan, semasa aktiviti, dan semasa duduk di tengah, dan di belakang kelas. Dapatan dari hubungan antara WTC mahasiswa dan pandangan guru tentang WTC mereka di dalam bilik darjah dalam pelbagai situasi menunjukkan bahawa tidak ada korelasi yang signifikan antara semua situasi termasuk mod kumpulan, aktiviti, berlainan dan sama jantina, apabila diberi masa persediaan, kedudukan (di hadapan, di tengah, dan di belakang kelas), dan juga di hadapan seluruh kelas. Kajian ini mendedahkan bahawa WTC dipengaruhi oleh faktor linguistik, dan psikologi serta juga faktor fisiologi dan sosial. Boleh dikatakan bahawa interaksi sosial di kalangan rakan sebaya di dalam bilik darjah boleh meningkatkan WTC mahasiswa dalam bahasa Inggeris. Selain itu, pendedahan kepada bahasa Inggeris di luar bilik darjah dan motivasi boleh mempengaruhi WTC pelajar dalam bahasa Inggeris secara positif.

Kata kunci: Kesimpulan, Bahasa Inggeris sebagai bahasa kedua, kesediaan untuk berkomunikasi, sosiobudaya, domain penggunaan bahasa, motivasi, sosiopsikologi.

TABLE OF CONTENTS

		Page
DEC	LARATION	i
ACK	NOWLEDGEMENT	ii
ABS	ГКАСТ	iii
ABST	TRAK	v
TAB	LE OF CONTENTS	viii
LIST	OF TABLES	xvii
LIST	OF FIGURES	xxi
LIST	OF ABBREVIATIONS	xxii
СНА	PTER 1: INTRODUCTION	1
1.1	Background of the Study	1
1.2	Problem Statement	3
1.3	Research Aim	6
1.4	Research Objectives	6
1.5	Research Questions	7
1.6	Significance of the Study	8
1.7	Theoretical Rationale	9
1.8	Operational Definitions of the Terms	11

1.8.1	WTC inside the Classroom	11
1.8.2	Domain Language Use	11
1.8.3	Integrative Motivation	11
1.8.4	Instrumental Motivation	12
1.9	The Organisation of the Thesis	12
CHAI	PTER 2: LITERATURE REVIEW	15
2.1	Overview	15
2.2	Willingness to Communicate (WTC) in L1	15
2.3	Previous Studies on WTC in the L1 Context	20
2.4	WTC in L2 Context and its Conceptualisation	24
2.5	The WTC Pyramid-shaped Model in L2	29
2.5.1	Layer-I Communication Behaviour	31
2.5.2	Layer-II Behavioural Intention (WTC)	31
2.5.3	Layer (III) Situated Antecedents of Communication	32
2.5.4	Layer-IV Motivation Propensities	33
2.5.5	Layer-V: The Affective and Cognitive Context	35
2.5.6	Layer-VI: The Societal and Individual Context	39
2.6	WTC Inside Classroom Context	42
2.6.1	WTC Individually, in Small Groups, in Pairs, and in Whole-class Interactions	
	inside the Classroom	46

2.6.2	WTC and Activities inside the Classroom	48
2.7	WTC and Teachers' Views	51
2.8	WTC and Domains of Language Use	51
2.9	WTC and Motivation	55
2.9.1	Integrative and Instrumental Motivational Orientations	56
2.10	WTC in Western ESL/EFL Context	61
2.11	WTC in Asian ESL/EFL Context	73
2.12	Theoretical Framework	83
2.12.1	Mediation	85
2.13	Domains of Language Use	86
2.14	The Theory of Motivation	87
2.15	Gaps in the WTC Literature	89
CHAP	TER 3: METHODOLOGY	93
3.1	Overview	93
3.2	Research Objectives	93
3.3	Research Questions	94
3.4	Research Design	95
3.5	Developing and Validating Questionnaires	98
3.5.1	Phase 1: Review of Literature for the Instruments	99

3.5.2	Phase 2: Operational Definition of the Constructs and Development of the	
	Items	102
3.5.3	Phase 3: Content Validity of the Instruments	106
3.5.4	Phase 4: Items Analysis and Preparation of the Final Draft	107
3.5.5	Phase 5: Pilot Study to Calculate Reliability	107
3.6	Sampling Technique for the Main Study	114
3.7	Sample Size of the Main Study	115
3.8	Ethical Considerations	116
3.9	Data Collection for the Main Study	117
3.10	Data Analysis of the Main Study	118
3.10.1	Correlation	118
3.11	Determining the Levels for the Constructs	119
3.11.1	Measuring the Level of WTC	120
3.11.2	Measuring the Frequency of Language Use	120
3.11.3	Measuring the Level of Motivation	121
3.12	Summary	122
СНАР	PTER 4: RESULTS	123
4.1	Overview	123
4.2	Research Objectives and Research Questions	123
4.3	Undergraduates' Demographic/Background Information	125

4.4	Language Background Information	127
4.5	Parents' Education and Financial Background	129
4.6	What is the Level of Undergraduates' WTC in English in Various Situations	
	inside the Classroom?	130
4.6.1	Grouping Mode	131
4.6.2	Activity	131
4.6.3	Gender (Same and Opposite Gender)	132
4.6.4	Preparedness	135
4.6.5	Seating Position (WTC while Sitting in Front of the Class)	136
4.6.6	Seating Position (WTC while Sitting in the Middle of the Class)	137
4.6.7	Seating Position (Sitting at the Back of the Class)	138
4.6.8	In Front of the Whole Class	140
4.6.9	Summary of Results for the Undergraduates' Level of WTC in English Inside	
	Classroom	141
4.7	What Languages do Undergraduates use Outside the Classroom in Different	
	Domains?	142
4.7.1	Summary of the Undergraduates' Language Use Outside the Classroom	
	Results	145
4.8	What is the Level of the Undergraduates' Integrative and Instrumental	
	Motivational Orientations to Learn English?	145
481	Integrative Motivation	146

4.8.2	Instrumental Motivation	147
4.8.3	Summary of the Results of the Undergraduates' Level of Motivational	
	Orientations	149
4.9	To Extent do the Undergraduates' English Language use Outside the	
	Classroom in Various Domains and WTC inside the Classroom are	
	Correlated?	149
4.9.1	Summary of the Correlation between Undergraduates' WTC in English inside	
	the Classroom and English Language Use in Different Domains Outside the	
	Classroom	152
4.10	To What Extent the Undergraduates' WTC in English inside the Classroom and	
	their Motivational Orientations to Learn English are Correlated?	153
4.11	Teachers' Demographics	153
4.12	What are the Views of the Teachers on their Students' WTC inside the	
	Classroom?	155
4.12.1	Grouping Mode	155
4.12.2	Activity	156
4.12.3	Gender (Same and Opposite Gender)	157
4.12.4	Preparedness	160
4.12.5	Seating Position (In Front of the Class).	161
4.12.6	Seating Position (In the Middle of the Class)	163
4.12.7	Seating Position (at the Back of the Class)	164

4.13	In Front of the Whole Class	166
4.14	Summary of the Results of the Teachers' Views about their Undergraduates'	
	WTC inside Class	167
4.15	To What Extent the Undergraduates' WTC inside the Classroom and the	
	Teachers' Views about their Undergraduates' WTC in Various Situations	
	inside the Classroom are Correlated?	168
4.15.1	Grouping Mode	169
4.15.2	Activity	169
4.15.3	Same Gender	170
4.15.4	Opposite Gender	170
4.15.5	When Given Time to Prepare	171
4.15.6	Seating Position (Sitting in Front of the Class)	171
4.15.7	Seating Position (Sitting in the Middle of the Class)	172
4.15.8	Seating Position (Sitting at the Back of the Class)	172
4.15.9	In Front of the Whole Class	173
4.15.10	The Overall Relationship between Undergraduates' WTC and the Teachers'	
	Views about their Undergraduates' WTC	174
4.16	Summary of the Relationship between Teachers' Views about their	
	Undergraduates' WTC in English and Undergraduates' WTC in English in	
	Various Situations inside Classroom	174
4 17	Overall Summary	175

CHAI	PTER 5: FINDINGS AND DISCUSSIONS	177
5.1	Overview	177
5.2	The undergraduates' WTC and the teachers' view about their students' WTC	
	in English in various classroom situations.	178
5.2.1	During Grouping and Activities	178
5.2.2	Same and Opposite Gender	181
5.2.3	When given Preparation Time	184
5.2.4	Sitting in Front of the Classroom	186
5.2.5	Sitting in the Middle of the Classroom	187
5.2.6	Sitting at the Back of the Class	187
5.2.7	In front of the Whole Class	190
5.3	The Undergraduates Language use Outside the Classroom and its' Relationship	
	with WTC English inside the Classroom	192
5.4	The Undergraduates' Integrative and Instrumental Motivational Orientations	
	and its Relationship with WTC in English	197
5.5	Summary	199
CHAI	PTER 6: IMPLICATIONS, LIMITATIONS, CONTRIBUTIONS AND	
	CONCLUSION	201
6.1	Implications of the Study	201
6.1.1	Theoretical Implications	201
6.1.2	Pedagogical Implications	203

APPE	APPENDICES	
REFE	REFERENCES	
6.4	Conclusion	211
6.3	Limitations and Recommendations for Future Research	209
6.2	Contributions of the Current Study	206

LIST OF TABLES

		Page
Table 3.1	Questionnaires Adapted Sources	103
Table 3.2	The Items' Modification Process	104
Table 3.3	Reliability Range on Cronbach's Alpha	110
Table 3.4	Reliability of the Students' WTC Questionnaire	111
Table 3.5	Reliability of the Domain-wise Language Use Questionnaire	112
Table 3.6	Reliability of Undergraduates' Motivational Orientation to Learn English Questionnaire	113
Table 3.7	Reliability of the Questionnaire on the Views of the Teachers about their Students' WTC	113
Table 3.8	Number of Undergraduates Selected from each Randomly Selected University (Cluster)	116
Table 3.9	Correlation Coefficient and Its Interpretation	119
Table 3.10	Level of WTC in English	120
Table 3.11	Level of Motivational Orientations	122
Table 4.1	The Participants' Personal Information	125
Table 4.2	Participants' Language Background Information	127
Table 4.3	Parents' Education and Financial Background	129
Table 4.4	The Levels of WTC in English	130
Table 4.5	The Undergraduates' Level of WTC in Grouping Mode Inside the Classroom	131
Table 4.6	The Undergraduates' Level of WTC During Activities Inside the Classroom	132
Table 4.7	The Undergraduates' Level of WTC with the Same Gender in the Classroom	133
Table 4.8	The Undergraduates' WTC with the Opposite Gender inside the Classroom	134
Table 4.9	The Undergraduates' Level of WTC when Prepared	135

Table 4.10	The Undergraduates' Level of WTC when Sitting in Front of the Class	136
Table 4.11	The Undergraduates' Level of WTC while Sitting in the Middle of the Class	137
Table 4.12	The Undergraduates' Level of WTC while Sitting at the Back of the Class	139
Table 4.13	The Undergraduates' Level of WTC in Front of the Whole Class	140
Table 4.14	Summary of the Results of the Undergraduates' Level of WTC Inside the Classroom	141
Table 4.15	Undergraduates' Domain-wise Language Use Outside the Classroom	143
Table 4.16	Level of Motivational Orientations	146
Table 4.17	The Undergraduates' Level of Integrative Motivational Orientation to Learn English	146
Table 4.18	The Undergraduates' Level of Instrumental Motivation to Learn English	148
Table 4.19	Summary of the Integrative and Instrumental Motivational Orientations	149
Table 4.20	Correlation Coefficient and its Interpretation	150
Table 4.21	The Relationship between the Undergraduates' English Language Use Outside the Classroom in the Various Domains and WTC in English Inside the Classroom	150
Table 4.22	Indicates the Relationship between Motivational Orientations to Learn English and Undergraduates' WTC in English Inside the Classroom	153
Table 4.23	Teachers' Demographics	154
Table 4.24	Levels and Range of WTC	155
Table 4.25	The Teachers' Views about their Undergraduates' Level of WTC in Grouping Mode	156
Table 4.26	The Teachers' Views about their Undergraduates' Level of WTC During Activities	156
Table 4.27	The Teachers' Views about their Undergraduates' Level of WTC with the Same Gender	157
Table 4.28	The Teachers' Views of their Undergraduates' Level of WTC with the Opposite Gender	159

Table 4.29	when they were Given Time to Prepare	160
Table 4.30	The Teachers' Views about their Undergraduates' Level of WTC while Sitting in Front of the Class	161
Table 4.31	The Teachers' Views about their Undergraduates' Level of WTC while Sitting in the Middle of the Class	163
Table 4.32	The Teachers' Views about their Undergraduates' Level of WTC while Sitting at the Back of the Class	164
Table 4.33	The Teachers' Views about their Undergraduates' Level of WTC in Front of the Whole Class	166
Table 4.34	Summary of the Results of the Teachers' Views about their Undergraduate's Level of WTC inside Class	167
Table 4.35	The Relationship between Undergraduates' WTC and Teachers' Views about their Undergraduates' WTC in Grouping Mode	169
Table 4.36	The Relationship between Undergraduates' WTC and the Teachers' Views about their Undergraduates' WTC During Activities	169
Table 4.37	The Relationship between Undergraduates' WTC and the Teachers' Views about their Undergraduates' WTC with the Same Gender	170
Table 4.38	The Relationship between Undergraduates' WTC and the Teachers' Views about their Undergraduates' WTC with the Opposite Gender	170
Table 4.39	The Relationship between Undergraduates' WTC and the Teachers' Views about their Undergraduates' WTC when Given Time to Preparer	171
Table 4.40	The Relationship between Undergraduates' WTC and the Teachers' Views about their Undergraduates' WTC while Sitting in Front of the Class	171
Table 4.41	The Relationship between Undergraduates' WTC and the Teachers' Views about their Undergraduates' WTC while Sitting in the Middle of the Class	172
Table 4.42	The Relationship between Undergraduates' WTC and the Teachers' Views about their Undergraduates' WTC while Sitting at the Back of the Class	173
Table 4.43	The Relationship between Undergraduates' WTC and the Teachers' Views about their Undergraduates' WTC while in Front of the Whole Class	173

Table 4.44 The Overall Relationship between Undergraduates' WTC and the Teachers' Views about their Undergraduates' WTC

174

LIST OF FIGURES

		Page
Figure 2.1	MacIntyre et al. (1998) Heuristic Pyramid Model of WTC in L2	29
Figure 2.2	Theoratical Framework	83
Figure 3.1	Research Design and Procedure	97
Figure 3.2	The Model for Developing and Validating Instruments (Meerah et al., 2012)	99
Figure 3.3	Flow-chart of the Pilot Study	108

LIST OF ABBREVIATIONS

AMTB Attitude and Motivation Test Battery

BS Bachelor Studies

CA Communication Apprehension

CFA Confirmatory Factor Analysis

DCSP Desire to Communicate with Specific Person

EFA Explanatory Factor Analysis

EFL English as Foreign Language

ESL English as a Second language

HEC Higher Education Commission

L1 First Language/Native Language

L2 English as a Second Language or Foreign Language

NUML National University of Modern Languages

PCC Perceived Communication Competence

PVB Predisposition Verbal Behaviour

SPCC Self-perceived Communication Competence

SCT Sociocultural Theory

WTC Willingness to Communicate

AMTB Attitude and Motivation Test Battery

BS Bachelor Studies

CA Communication Apprehension

CFA Confirmatory Factor Analysis

DCSP Desire to Communicate with Specific Person